

**Oversigt – åbent møde:**

- Punkt 01 Godkendelse af dagsorden.**
- Punkt 02 Borgmesterens beretning.**
- Punkt 03 Beretninger fra udvalgsformænd.**

**Økonomisager**

- Punkt 04 Indkaldelse af anlægsønsker til Forslag til Finanslov 2014.**

**Generelle sager**

- Punkt 05 Endelig godkendelse af tillæg nr. 1 til kommuneplan 2012 – 2024 for Qeqqata Kommunia.**
- Punkt 06 Forslag til Kommuneplantillæg nr. 2 – Den gamle bydel, Sisimiut.**
- Punkt 07 Forslag til kommuneplantillæg nr. 3.**

**Orienteringssager**

- Punkt 08 Orientering om fremtidige udviklingstiltag i Qeqqata Kommunia omkring forebyggelse af uddannelsesstop.**
- Punkt 09 Orientering om fordeling og jagt af moskusokser nord for Kangerlusussaq i f.m. vinterjagten 2013.**
- Punkt 10 Orientering om tildeling af hvid- og narhvaler for fangståret 2013.**
- Punkt 11 Orientering om ændring af bygdekoordinatorens funktion og fysiske placering.**
  
- Punkt 12 Eventuelt.**

Mødet vil foregå som videokonference og starter kl. 8:30

*Deltagere:*

*Atassut*

*Inuit Ataqatigiit*

*Siumut*

*Fraværende med afbud:*

*Fraværende uden afbud:*

**Punkt 01 Godkendelse af dagsorden**

**Afgørelse**

**Punkt 02 Borgmesterens beretning**

**Afgørelse**

**Punkt 03 Beretninger fra udvalgsformænd**

**Afgørelse**



## Punkt 04 Indkaldelse af anlægsønsker til Forslag til Finanslov 2014

Journalnr. 06.01.03

### Baggrund

Grønlands Selvstyre har i brev af 25. januar 2013 efterspurgt Qeqqata Kommunias ønsker til Finanslov 2014. Qeqqata Kommunia skal senest den 1. marts 2013 fremsende en samlet prioriteret liste med anlægsønsker for Qeqqata Kommunia til Selvstyret.

### Regelgrundlag

Finansloven er et rent Selvstyreanliggende, men kommunerne har mulighed for at tilkendegive deres prioriterede anlægsønsker hertil.

### Faktiske forhold

Selvstyret gør igen i år opmærksom på, at de højt prioriterede områder er kollegiebyggeri, boligbyggeri samt forsyningssikkerhed. Dette bevirker, at der er meget begrænsede midler til rådighed til de øvrige ønsker”

På baggrund af det vedtagne budget, de politiske udmeldinger og sidste års prioriterede anlægslisters for Qeqqata Kommunia har chefgruppen udarbejdet nedenstående forslag til prioriterede liste for anlægsønsker i Qeqqata Kommunia for budget 2014 og overslagsårene.

Tus. Kr.	Boligudbygningsplan	2013 subtotal		2014		2015		2016		2017	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
1	16 handicap venlige boliger i både Sisimiut og Maniitsoq			10.000	9.000	10.000	9.000				
2	12 ældrevenlige boliger i både Sisimiut og Maniitsoq			7.500	6.750	7.500	6.750				
3	2 familiehuse i Kangerlussuaq og Kangaamiut			1.200	1.000	2.575	2.075				
4	Sanering og erstatningsboliger i Sisimiut og Maniitsoq				30.000		30.000		30.000		30.000
5	Byhuse i Sisimiut			xx	xx	xx	xx	xx	xx	xx	xx
6	20-20-60 og andelsboliger			15.000	15.000	15.000	15.000	15.000	15.000	15.000	15.000
7	6 kommunale byggesæt til Kangerlussuaq, Kangaamiut og Atammik			3.000	1.500	3.000	1.500				

Tus. Kr.	Teknik- og miljøudbygningsplan	2013 subtotal		2014		2015		2016		2017	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
1	Havneudvidelse i Sisimiut	30.000			18.000						
2	Havn til krydstogtskibsudskiftning i Kangerlussuaq				20.000						
3	Renovering af kajfaciliteter i Maniitsoq				??		??				
4	A3 vandværk eller anden løsning af vandspærrezoneudfordring i Sisimiut				??						
5	Vej mellem Sisimiut og Kangerlussuaq			30.000		20.000	30.000	20.000	30.000	20.000	30.000
6	Tunnel til ny bydel i Maniitsoq				40.000		40.000				
7	Fjernvarmeledning som netforbindelse i Sisimiut			2.500	2.500	3.000	3.000				
8	Forbrændingsanlæg Kangerlussuaq, normalisering						25.000				
9	Forbrændingsanlæg Sisimiut Kapacitetsudvidelse							10.000	10.000	25.000	25.000



Tus. Kr.	Familieudbygningsplan	2013 subtotal		2014		2015		2016		2017	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
1	Handicapcenter i både Sisimiut og Maniitsoq			5.000	5.000	5.000	5.000				
2	Dagplejecenter Kangaamiut			3.500	3.500						
3	Daginstitution Sisimiut							3.750	3.750	3.750	3.750
4	Daginstitution Maniitsoq							3.750	3.750	3.750	3.750

Tus. Kr.	Uddannelses-, kultur- og fritidsudbygningsplan	2013 subtotal		2014		2015		2016		2017	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
1	Skolerenoveringer i Maniitsoq og bygder				??		??		??		??
2	Renovering og udbygning af skolehjem i Maniitsoq				6.200						
3	Multihaller i bygder			3.000	3.000	3.000	3.000	3.000	3.000	3.000	3.000
4	Ungdomscenter i Maniitsoq			4.000	4.000						
5	Kunstgræsbaner i Maniitsoq og Sisimiut				??		??				
6	Nyt bibliotek i Sisimiut			3.400	3.400						

Tus. Kr.	Byggemodningsplan EI, Vand, Fjernvarme	2013 subtotal		2014		2015		2016		2017	
		Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS	Komm	GS
1	900mVejly's genetab. Mayers Ave. Anstalt +40 boliger ,Kangerlussuaq				600		600				
2	Overordnet byggemodning Akia III og C14+A26 med døgninst.				3.330		2.200		1.000		
3	EI til erhvervsområde B12 i Maniitsoq				1.500						
4	Byggemodning boligområde A51 Ældreboliger ved Paaraarsuk						2.000		3.000		
5	Byggemodning vest for kollegier, Kom.plan tillæg 46						3.000				
6	210m vandledning E1 for boligformål i Maniitsoq						1.000				

I forhold til boliger er handicap- og ældrevenlige boliger prioriteret frem for almennyttige boliger. For almennyttige boliger er sanering og Selvstyrets erstatningsboliger prioriteret frem for boliger med kommunal tilskud.

I forhold til teknik- og miljø er havneforhold prioriteret højere i forhold til sidste år.

I forhold til familieudbygningsplan er handicapområdet prioriteret frem for daginstitutioner.

I forhold til uddannelses-, kultur- og fritid er uddannelse prioriteret, og renovering og udbygning af skolehjemmet i Maniitsoq.

I forhold til byggemodning er Akia og Paaraarsuk i Sisimiut samt erhvervsområde B12 i Maniitsoq indprioriteret.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

De økonomiske og administrative konsekvenser afgøres af hvilke anlægsopgaver, som Selvstyret ønsker at medfinansiere.



Administrationens vurdering

Da det har store økonomiske konsekvenser, hvilke anlægsprojekter Selvstyret planlægger at finansiere selv eller vil være medfinansierende til, er det administrationens vurdering, at den prioriterede liste bør fokuseres således, at udvalgte projekter er grundigt belyst og beskrevet.

Desuden bør der så vidt mulig tages højde for Selvstyrets prioriteringer i kommunens prioriteringer til Selvstyret.

Administrationens indstilling

Chefgruppen indstiller, at økonomiudvalget indstiller de prioriterede anlægsønsker til kommunalbestyrelsens godkendelse.

Økonomiudvalgets behandling af sagen

Økonomiudvalget har godkendt administrationens indstilling på sit møde den 12. februar 2013.

**Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller de prioriterede anlægsønsker til kommunalbestyrelsens godkendelse.

**Afgørelse**

**Bilag**

Ingen

## **Punkt 05 Endelig godkendelse af tillæg nr. 1 til kommuneplan 2012 – 2024 for Qeqqata Kommunia**

Journalnr. 16.03.01

### Baggrund

Kommuneplantillægget er udarbejdet for at åbne mulighed for etablering af et nyt bynært ungdomshus, med tilknyttede aktivitetsområder og en moskusoksepark.

### Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealanvendelse.

### Faktiske forhold

Planforslaget har været udsendt i offentlig høring i 8 uger og der er fremkommet bemærkninger fra følgende:

- Departementet for Boliger, Infrastruktur og Trafik.
  - Der fremføres en række redaktionelle rettelser som helt eller delvist bliver indarbejdet i det endelige kommuneplantillæg. Rettelserne har alene karakter af præciseringer og lignende.
  
- Mittarfeqarfiit
  - Det påpeges at området er omfattet af den vandrette hindringsfrie flade omkring lufthavnen. Præciseringen skrives ind i kommuneplantillægget, men har ikke praktisk betydning for den aktuelle plan.
  - Til bemærkningerne om skiskydebanen skal anføres at skydebaner i Grønland skal godkendes af politiet, hvorfor skydebanen ikke vil kunne tages i brug før der foreligger en godkendelse herfra.
  
- BJ- entreprise
  - BJ entreprise påpeger en række forhold som vil være en udfordring i forhold til det kommende byggeri af ungdomshuset.
    - Bestemmelserne der berøres af BJ- indsigelse/bemærkninger bliver tilrettet/præciseret så det er muligt at bygge som foreslået. Dog fastholdes at ledningsanlæg skal føres under terræn.
  
- Lena Redder Wilken og Torben Jürgensen, påpeger at der i området er en lokalitet af særlig botanisk interesse.
  - Det foreslås derfor at der i planen indarbejdes et mindre område hvor der ikke må foretages bygge og anlægsarbejder.

Departementerne for Erhverv og Arbejdsmarked og Indenrigsanliggender, Miljø og Natur, angiver at de ikke har bemærkninger til planen.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Planforslaget indebærer ikke i sig selv økonomiske konsekvenser, men der opstår i forbindelse med etablering af de forskellige byggerier og anlæg behov for byggemodning m.v.

### Bæredygtighedskonsekvenser

Kommuneplantillægget er udarbejdet for at understøtte udviklingen af en bæredygtig ungdomskultur der tager udgangspunkt i fritidsaktiviteter der understøtter kreativitet, engagement og selvstændighed.

Herudover understøtter kommuneplantillægget muligheden for generelt at etablere fritidsaktiviteter der henvender sig til alle byens borgere. Endelig indgår at der kan udvikles forskellige aktiviteter der underbygger en bæredygtig udvikling af turisterhvervet.

Der indgår tillige udlæg af et areal til etablering af en svømmehal inde i fjeldet bag skiclubbens hus.

### Direktionens bemærkninger

Ingen yderligere bemærkninger.

### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at planen skaber mulighed for en attraktiv udvikling af byens fritidsliv til gavn for både byens borgere og de mange studerende der opholder sig i byen i kortere eller længere tid.

### Administrationens indstilling

Administrationen indstiller at de foreslåede rettelser indarbejdes i kommuneplantillæg nr. 1, der efter endelig godkendelse i økonomiudvalg og kommunalbestyrelse offentliggøres.

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Økonomiudvalget har godkendt administrationens indstilling på sit møde den 12. februar 2013.

### **Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller at de foreslåede rettelser indarbejdes i kommuneplantillæg nr. 1, der efter endelig godkendelse i kommunalbestyrelse offentliggøres.

### **Afgørelse**

### **Bilag**

1. Kommuneplantillæg nr. 1 til kommuneplan 2012 – 2024 for Qeqqata Kommunia.
2. Indsigelser og bemærkninger fra Departementet for Boliger, Infrastruktur og Trafik.
3. Indsigelse og bemærkninger fra Mittarfeqarfiit
4. Indsigelse og bemærkninger fra B.J. Entreprise.

## **Punkt 06 Forslag til Kommuneplantillæg nr. 2 – Den gamle bydel, Sisimiut**

*Journalnr. 16.03.01*

### Baggrund

Dette kommuneplantillæg er udarbejdet for at imødekomme et ønske om:

- at tydeliggøre hvilke områder der er udlagt til boligformål (A), fællesformål (C) og friholdte områder (D).
- at ændre delområdegrænserne således at det er muligt at have butiksdrift i B-462 der er relateret til kirkelige handlinger og butiksdrift i B-463 og B19 relateret til turismen i museumsområdet.
- At farven hvid tilføjes farvevalget i boligområderne i den gamle bydel

### Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010 om planlægning og arealadministration.

Det Gule Bynotat udarbejdet af Økonomidirektoratet, der har karakter som et Landsplandirektiv.

### Faktiske forhold

Kommuneplantillægget fastlægger den gamle bydels disponering ved at opdele den i seks del- og detailområder A60/A60.1, A61/A61.1, C1/C1.1, C25/C25.1, D16/D16.1 og D17/D17.1.

Kommuneplantillægget skal sikre, at områdets særlige kulturelle, historiske og miljømæssige identitet fastholdes.

Planen ændrer eksisterende afgrænsninger så det bliver muligt at have butiksdrift i B-462 der er relateret til kirkelige handlinger og butiksdrift relateret til turismen i museumsområdet del- og detailområde C1/C1.1.

Farven hvid tilføjes farvevalget i boligområderne, del- og detailområder A60/A60.1 og A61/A61.1., i den gamle bydel

I del- og detailområde C25/C25.1 fastlægges at området vertikalt er fuldt udbygget men at der horisontalt kan udvides i op til 2 etager.

Parkeringskravene og vejbyggelinjerne i den gamle bydel er lempede i forhold til kommunens generelle bestemmelser fordi bebyggelsen er etableret og der er ikke plads i området. Det er derfor ikke hensigtsmæssigt at fastholde kravene.

Normale bestemmelser for den øvrige by er tilføjet efter relevans f.eks. krav om fundaments højde m.m.

### Bæredygtige konsekvenser

Ingen umiddelbare bæredygtige konsekvenser.



Økonomiske og administrative konsekvenser

Kommuneplantillægget får ikke i sig selv økonomiske konsekvenser. Men de mulige efterfølgende anlægsarbejder ved at etablere p-pladser til kirken vil medføre både anlægsinvesteringer og øgede driftsomkostninger.

Direktionens bemærkninger

Ingen yderligere bemærkninger.

Administrationens vurdering

Kommuneplantillægget skal betragtes som Qeqqata Kommunias bestræbelser på at sikre at plan og virkelighed afspejler hinanden. Det vurderes at det er hensigtsmæssigt at revidere planen, hvor lokalplanen for C1 er fra 1990.

Administrationens indstilling

Administrationen indstiller til borgmesterbeslutning at forslag til kommuneplantillæg nr. 2 godkendes til at blive udsendt i høring i 8 uger.

Borgmesterens behandling af sagen

Borgmesteren besluttede den 14. februar 2013 på vegne af Økonomiudvalget, at det indstilles til kommunalbestyrelsens godkendelse

**at** forslag til kommuneplantillæg nr. 2 bliver udsendt i høring i 8 uger

**Indstilling**

Det indstilles til kommunalbestyrelsens godkendelse

**at** forslag til kommuneplantillæg nr. 2 bliver udsendt i høring i 8 uger

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Kommuneplantillæg nr. 2 - Den gamle bydel, Sisimiut.

## **Punkt 07 Forslag til kommuneplantillæg nr. 3**

*Journalnr. 16.03.01*

### Baggrund

Kommunalbestyrelsen besluttede i forbindelse med den endelige godkendelse af Kommuneplan 2012 – 2024 for Qeqqata Kommunia at der skulle udarbejdes et nyt kommuneplantillæg for at åbne for en udvidelse af kapaciteten på Sisimiut Vandrehjem.

### Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 17 af 17. november 2010, om planlægning og arealadministration

### Faktiske forhold

Kommuneplantillæg erstatter lokalplan nr. 10A, og der åbnes mulighed for en udvidelse af vandrehjemmet, dels med en tilbygning, dels med etablering af hytter til udlejning. Herud over åbnes for etablering af en boligbebyggelse i 2 etager ved Kapornip Aqq og endelig for etablering af en café og butik ved udsigten.

Delområdet er ændret i forhold til lokalplanen så kommuneplantillæg kun omfatter arealer syd for Nikkorsuit. Medens det eksisterende boligområde der ikke medtages, omfattes af kommuneplantillæg nr. 2.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Nærværende kommuneplantillæg indebærer ikke økonomiske eller administrative ændringer.

### Bæredygtighedskonsekvenser

Med kommuneplantillægget er der skabt rammen for etablering af nyt byggeri på et miljømæssigt bæredygtigt grundlag og det sikres at alt nyt byggeri skal tilsluttes kloaksystemet.

Bebyggelsen vil kunne udvikle sig i en bæredygtig retning efterhånden som den eksisterende bebyggelse som led i en naturlig udviklingsproces bliver renoveret og forbedret af de enkelte boligejere.

### Direktionens bemærkninger

Ingen yderligere bemærkninger.

### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at kommuneplantillægget på sikrer at der skabes nye muligheder for eksisterende erhverv, på en måde der tager hensyn til områdets primære funktion som boligområde.

### Administrationens indstilling

Administrationen anbefaler at kommuneplantillægget godkendes af økonomiudvalg og kommunalbestyrelse til udsendelse i offentlig høring 8 uger.

### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Økonomiudvalget har godkendt administrationens indstilling på sit møde den 12. februar 2013.

**Indstilling**

Økonomiudvalget indstiller at kommuneplantillægget godkendes af kommunalbestyrelse til udsendelse i offentlig høring 8 uger.

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Forslag til kommuneplantillæg nr. 3



## Punkt 08 Orientering om fremtidige udviklingstiltag i Qeqqata Kommunia omkring forebyggelse af uddannelsesstop

Journalnr. 51.00

### Baggrund

Tiltagene i Qeqqata Kommunia tager udgangspunkt i et tværfagligt udviklingsprojekt, hvis overordnede mål var at forebygge uddannelsesstop efter folkeskolen. Projektet blev påbegyndt i skoleåret 2011/2012 med fokus på byskolernes 10. årgang.

I skoleåret 2012/2013 er projektet udvidet til by- og bygdeskolernes 8., 9., og 10. årgange (ældstetrinnet).

### Regelgrundlag

Landstingsforordning nr. 8 af 21. maj 2002 om folkeskolen, Kapitel 2, stk. 2 og 3, Folkeskolens formål og grundlag:

*Stk. 2.* Folkeskolen skal tilbyde et sundt og trygt læringsmiljø, der fremmer elevens evne til selvstændig tænkning og kritisk stillingtagen, evne til at give udtryk for egne meninger, holdninger og følelser samt måletthed, omstillingsevne, engagement og kreativitet.

*Stk. 3.* Folkeskolens undervisning skal give eleven mulighed for at tilegne sig nyttige kundskaber, arbejdsformer og faglige kompetencer, at udvikle individuelle evner og forberede sig til uddannelse og erhverv samt at tilegne sig alsidige udtryksformer og sproglige kompetencer.

### Faktiske forhold

For at kortlægge problemstillingen om det uddannelsesmæssige store frafald efter endt folkeskole er der foretaget undersøgelser af årsager for uddannelsesstop, som skal danne grundlag for yderligere tiltag.

Fokusområderne er/har været:

- Oplæg om statistik for uddannelsesstop og om det tværfaglige udviklingsprojekt for: kommunalbestyrelsens uddannelses-, kultur- og fritidsudvalg, skolebestyrelser, skoleledelser og skolernes pædagogisk personale.
- Forældremøder med elever, forældre og lærere på by- og bygdeskolernes ældstetrin, hvor der oplyses omkring statistik for uddannelsesstop i Qeqqata Kommunia, og efterfølgende et debatoplæg omkring aktuelle temaer i forbindelse med faktorer som indvirker på elevernes skolegang, herunder opdragelsesstile og faste rammer. Efterfølgende et meningsudveksling og åben debat med mødedeltagerne.
- Individuelle undersøgende samtaler med samtlige forældre (ca. 190/Sisimiut) på skolernes ældstetrin, med det formål at indkredse hvilke faktorer som indvirker positivt såvel som negativ på elevernes skolegang: Her tyder det på at faste rammer og tæt forældre kontakt påvirker elevernes skolegang positiv, hvorimod frie rammer omkring "kom-hjem-tider", sengetider og overholdelse aftaler påvirker eleverne negativt.
- Således kunne det tyde på at elever fra hjem med faste aftaler har nemmere ved at overholde lignende aftaler i skolen, såsom fremmøde, stabilitet og lektielæsning, hvilket påvirker elevernes resultater positivt og at dette ikke er afhængig af forældrenes uddannelsesgrad og socioøkonomiske baggrund.

- Individuelle samtaler med skoleledelser og pædagogisk personale (ca. 25/Sisimiut) i forhold til undervisningen og skole-/hjemssamarbejdet.
- Elevernes fremmøde i skolen er for en relativ stor gruppe elever meget ustabil, og der arbejdes på at afhjælpe dette ved at indføre en sms-ordning, hvor forældre får besked om elevernes fravær med det samme frem for de hidtidige skriftlige meddelelser ved månedsafslutning. I første omgang forsøges ordningen på Nalunnguarfiup Atuarfia i Sisimiut.
- Brobygning mellem folkeskole og uddannelsesinstitutioner/erhvervsliv, hvor målet er at sikre at eleverne kan honorere krav og forventninger i forhold videre uddannelse.
- Fokus på tværfagligt samarbejde mellem folkeskole, hjem og familieområdet, hvor målet er, at yde bedst mulig støtte til familier med behov.
- Fremadrettet arbejdes der på at iværksætte en række udviklingstiltag og kursustilbud til interesserede forældre, som derigennem kan få opbakning i forhold til at støtte deres børn bedst muligt fremadrettet.

**Restgruppen 2011 og medio september 2012 fordelt på skoler**

Nummer	Navn	Antal 2011	Status september 2012	Pct.
707	Atuarfik Kilaaseeraq	16	16	0 %
711	Kangaamiut atuarfiat	5	5	0 %
801	Minngortuunnguup Atuarfia	20	18	10 %
802	Nalunnguarfiup Atuarfia	24	19	21 %
806	Qinguata Atuarfia	3	2	33 %

**Restgruppen 2011 og status september 2012 fordelt på kommuner**

	Restgruppe 2011	Status september 2012	%- vis ændring
Kommune Kujalleq	54	40	26 %
Kommuneqarfik Sermersooq	146	116	21 %
Qeqqata Kommunia	68	60	12 %
Qaasuitsup Kommunia	134	117	13 %
<b>I alt</b>	<b>402</b>	<b>333</b>	<b>17 %</b>

Økonomiske og administrative konsekvenser

Ingen



#### Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at projektet har meget stor betydning for folkeskolernes indsats for at styrke rammerne for elevernes læring. Projektets videre arbejde vil give nye redskaber til hvordan vi i Qeqqata Kommune kan udvikle hele folkeskoleområdet således at folkeskolerne lever op til forordningens målsætninger.

Administrationen håber derfor at man med ansættelsen af 3 konsulenter for restgruppen jan.2013 kan skabe de nødvendige rammer for at opnå projektets mål der vil skabe tværfaglige indsatser som vil give alle eleverne gode og trygge undervisningsrammer.

#### Administrationens indstilling

Denne orientering indstilles til udvalgets godkendelse med indstilling om at udvalget holdes løbende orienteret om arbejdet med at forebygge uddannelsesstop i Qeqqata Kommunia.

#### Uddannelses-, Kultur- og Fritidsudvalgets behandling af sagen

Uddannelses-, Kultur- og Fritidsudvalget har behandlet sagen på sit møde den 3. december 2012.

Reglerne skal tydeliggøres mere overfor eleverne.

Uddannelsescheferne skal på vegne af uddannelsesudvalget og kommunalbestyrelsen føre mere tilsyn med skolens regler. For at sikre, at skolen har en god arbejdsmetode.

Punktet videresendes til Kommunalbestyrelsen.

#### **Indstilling**

Sagen forelægges til kommunalbestyrelsens orientering.

#### **Afgørelse**

#### **Bilag**

1. Evaluering af udviklingsprojekt i forbindelse med uddannelsesstop i Sisimiut

## **Punkt 09 Orientering om fordeling og jagt af moskusokser nord for Kangerlususaaq i f.m. vinterjagten 2013**

*Journalnr.*

### Baggrund

Meddelelse fra Departementet for Fiskeri, Fangst og Landsbrug af 27. december 2012 vedrørende tildeling og fangst af moskusokser i 2013.

Der er i Qeqqata Kommunia nord for Kangerlussuaq tildelt 390 moskusokser til vinterjagten.

### Regelgrundlag

Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 7 af 8. februar 2001 om jagt på moskusokser samt forvaltningsplan for Kangerlussuaq.

### Faktiske forhold

Der har været høring fra fisker- og fangerforeningen i Sisimiut (SAPP), Jollefisker- og fangerforeningen i Sisimiut (SAAPP) og fisker- og fangerforeningerne i Sarfannguit og Itilleq samt fritidsjægerforeningen i Sisimiut.

Fra samtlige høringsparter er svaret den, at man har intet imod fordelingsnøglen 75/25 % til h.h.v. erhvervs- og fritidsjægerforeningerne.

Her er der tale om tildeling af 390 moskusokser nord for Kangerlussuaq.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Ingen bemærkning.

### Administrationens vurdering

Der er ikke indkommet ændringsforslag til den anvendte fordelingsnøgle, og man indstiller til 75/25 % fordeling.

### Administrationens indstilling

At fordelingen af tildelte 390 moskusokser til vinterjagten sker på baggrund af fordelingsnøglen 75/25 % til h.h.v. erhvervs- og fritidsjægerforeningerne, i tal er det 293/97.

### Borgmesterens behandling af sagen

Indstillingen blev den 10. januar 2013 godkendt af borgmesteren på vegne af kommunalbestyrelsen.

Kommunalbestyrelsen orienteres om beslutningen ved dets næstkommende møde.

### **Indstilling**

Sagen forelægges til kommunalbestyrelsens orientering.

### **Afgørelse**

### **Bilag**

Ingen

## Punkt 10 Orientering om tildeling af hvid- og narhvaler for fangståret 2013

Journalnr. 72.01.01

### Baggrund

I en pressemeddelelse af den 27.12-2012 fra Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug udmeldt, at der for 2013 til forvaltningsområderne Sisimiut og Maniitsoq er tildelt følgende hvid- og narhvalskvoter:

Forvaltningsområde:	Sisimiut	Maniitsoq
Hvidhvaler	30	12
Narhvaler	2	2

I pressemeddelelsen er det ligeledes meddelt, at resterende kvoter fra 2012 kan overføres til 2013. Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug meddeler kommunerne den 1. februar 2013 hvormange der resterer i de enkelte kommuner, hvorefter kommunalbestyrelserne kan fordele de resterende kvoter.

Derfor kan vi regne med, at ovenfor nævnte kvoter for 2013 vil blive øget pr. den 1. februar 2013, når de for 2012 resterende kvoter er fordelt til kommunerne.

Kvoterne skal herefter fordeles.

### Regelgrundlag

I h.t. Selvstyrets bekendtgørelse nr. 7 af 29. marts 2011 om beskyttelse og fangst af hvid- og narhvaler: §§ 9-13 er fordelingen foretaget.

§ 11 Kommunalbestyrelsen kan efter samråd med de enkelte bygdebestyrelser, de lokale fisker- og fangerforeninger fastsætte betingelser om fordeling af kommunens og forvaltningsområdernes kvoter på hvid- og narhvaler til erhvervsfangere og fritidsfangere.

*Stk. 2.* Fritidsfangere kan tildeles mellem 0-10 % af forvaltningsområdets kvote på hvid- og narhvaler.

§12. *Stk. 2.* Ved fællesfangst forstås en fangst der gennemføres af en gruppe fangere bestående af personer med erhvervsjagtbevis, eller personer med fritidsjagtbevis eller en blanding af de to fangst kategorier og som har fået tildelt en licens til fællesfangst.

*Stk. 3.* Kommunalbestyrelsen etablerer sikker kontrol med den tildelte kvote. Kvoteforbruget følges nøje, og fangsten standses øjeblikkeligt, når den tildelte kommunekvote eller forvaltningsområdekvote er opbrugt.

I h.t. bestemmelserne omkring fællesfangst i § 12 kan der være flere personer der står sammen om fællesfangst, og i den sammenhæng skal der være én der står for fangsten.

### Faktiske forhold

Hvis forelæggelsen af hvid- og narhvalskvoter til forvaltningsområderne Sisimiut og Maniitsoq fra nytåret, til kommunalbestyrelsens beslutning skal afvente næst kommende møde den 28. februar, så kan der ikke drives hvid- og narhvalsjagt indtil da. Fangerne ønsker at få licenserne tildelt snarlig.



Med de erfaringer vi igennem de seneste år har indhøstet i kommunen, så fanges ikke alle kvoterne, fx for 2012's vedkommende er der for forvaltningsområdet Sisimiut tildelt 46 hvidhvaler, hvoraf kun 2 blev fanget. Der blev fordelt 4 narhvaler, hvoraf der ikke blev fanget nogen. I f.m. kvotetildelingen 2012 er de for fangståret 2011 resterende kvoter overført.

For 2012 blev der tildelt i alt 18 hvidhvaler til forvaltningsområdet Maniitsoq, hvoraf kun 2 blev fanget. Der blev fanget 1 narhval ud af 4 kvoter.

Til administrationens henvendelse kan det ses af svaret fra Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug af 26.10.2012, at der er mulighed for at tildele samtlige fangere licens (olympisk princip) indtil alle kvoter er fanget, selvom departementet ikke er meget for princippet, da departementet er ængstelig for at der alligevel kan være restkvoter.

Da der kun er 2 kvoter narhvaler til forvaltningsområderne, kan fritidsjægerne ikke tildeles narhvalskvoter på baggrund af 10%'s reglen i bekendtgørelsens § 11, stk. 2.

I f.m. kommunens tildeling har efterfølgende været hørt:

- SAAPP meddelte i f.m. henvendelsen, at fritidsjægerne tildeles op til 5 kvoter.
- Knapp Itilleq meddeler per telefon, at de vil støtte foreningerne i Sisimiut holdning og fritidsjægerne i Itilleq meddeler, at der ingen er fritidssjægere der tager på hvid- og narhvalfangst.
- Fisker- og fangerforeningen i Sarfannguit mener, at samtlige kvoter bør kun tildeles erhvervsjægerne, således at fiskerne og fangerne derved kan få ekstra indtægter.
- Fritidsjægerforeningen i Sisimiut skriver, at man selvfølgelig er for at fritidsjægerne tildeles hvid- og narhvalskvoter så mange som muligt, ligesom de er for benyttelsen af den traditionelle fangstmetode.  
Kvoterne er jo tildelt, hvorfor man ikke bør have yderligere begrænsninger i f.m. fangsten, som de udtrykker det i deres brev.
- Jollefisker- og fangerforeningen i Maniitsoq er for, at der tildeles 1 kvote hvidhval til fritidsjægerne fra kvoten Maniitsoq.
- Bygdebestyrelsen i Kangaamiut skriver i deres udtalelse, at man efterlyser flere kvoter til fritidsjægerne.
- Bygdebestyrelsen i Atammik / Napasoq skriver i deres udtalelse, at man støtter fangernes ønske om snarlig tildeling, ligesom man støtter kvotetildeling til fritidsjægerne.
- Fritidsjægerforeningen i Maniitsoq er for, at de får tildelt 1 kvote, og regner med, at de kan få yderligere tildelt i f.m. genfordelingen i februar.

#### Direktionens bemærkninger

Ingen bemærkninger.

### Administrationens vurdering

På baggrund af de tidligere års restkvoter vurderer administrationen, at man bør beslutte sig for tildelingen på nuværende tidspunkt, og at beslutningen skal gælde indtil kommunalbestyrelsen har afholdt sit første møde i 2013.

Administrationen vurderer, at der er mulighed for, at samtlige erhvervsjægere der ansøger kan tildeles licens, da administrationen vurderer, at der alligevel vil være restkvoter, specielt hvad angår hvidhvaler, da der igennem de seneste år kun er fanget lidt.

Administrationen vurderer, at man kan benytte følgende muligheder:

### **Forvaltningsområdet Sisimiut:**

At man tildeler erhvervsjægerne i forvaltningsområdet Sisimiut 27 hvidhvalskvoter ud af 30 kvoter. At disse kan fanges indtil man har fanget alle kvoterne. Samtlige erhvervsjægere der ansøger bør kunne tildeles licens.

At fritidsjægerne får tildelt 3 hvidhvalskvoter. At fællesfangsthold med mindst 2 personer og én der står for bør kunne tildeles licens til 1 kvote.

### **Forvaltningsområdet Maniitsoq:**

At man tildeler erhvervsjægerne i forvaltningsområdet Maniitsoq 11 hvidhvalskvoter ud af 12 kvoter. At disse kan fanges indtil man har fanget alle kvoterne. Samtlige erhvervsjægere der ansøger bør kunne tildeles licens.

At fritidsjægerne får tildelt 1 hvidhvalskvoter. At fællesfangsthold med mindst 2 personer og én der står for bør kunne tildeles licens til 1 kvote.

For at sikre at kvoterne overholdes indstilles det, at der gives 1 uges frist til ansøgning fra man officielt har meddelt kvotetildelingen, og herefter og såfremt der er flere end 3 hold ansøgere til fællesfangst foretages lodtrækning, og 3 ud af de ansøgere til fællesfangst der udtrækkes tildeles licens til 1 hvidhvalskvote.

Når kvoten er fanget stoppes fangsten.

Man skal følge fangsten nøje i h.t. bekendtgørelsen, og fangsten stoppes straks når kvoterne til forvaltningsområdet er fanget.

### Administrationens indstilling

Det indstilles til borgmesterens godkendelse:

#### 1) Forvaltningsområdet Sisimiut:

At man tildeler erhvervsjægerne i forvaltningsområdet Sisimiut 27 hvidhvalskvoter ud af 30 kvoter. Disse kan fanges indtil man har fanget alle kvoter.

a) Samtlige erhvervsjægere der ansøger bør kunne tildeles licens.

b) At fritidsjægerne får tildelt 3 hvidhvalskvoter. Og licensen gives i h.t. administrationens vurdering i f.t. forvaltningsområdet Sisimiut.

2) Forvaltningsområdet Maniitsoq:

At man tildeler erhvervsjægerne i forvaltningsområdet Maniitsoq 11 hvidhvalskvoter ud af 12 kvoter. Disse kan fanges indtil man har fanget alle kvoter.

c) Samtlige erhvervsjægere der ansøger bør kunne tildeles licens.

d) At fritidsjægerne får tildelt 1 hvidhvalskvoter. Og licensen gives i h.t. administrationens vurdering i f.t. forvaltningsområdet Maniitsoq.

Borgmesterens behandling af sagen

Borgmesteren besluttede den 11. januar 2013 på vegne af kommunalbestyrelsen, at alle indstillinger godkendes.

Kommunalbestyrelsen orienteres om beslutningen ved dets først kommende møde.

**Indstilling**

Sagen forelægges til kommunalbestyrelsens orientering.

**Afgørelse**

**Bilag**

1. Pressemeddelelse af den 27.12-2012 fra Departementet for Fiskeri, Fangst og Landbrug vedrørende kvoter for 2013.
2. Selvstyrets bekendtgørelse nr. 7 af 29. marts 2011 om beskyttelse og fangst af hvid- og narhvaler.
3. Udtalelse fra fisker-og fangerforeningen i Sarfannguit af den 7.1.2013.
4. Udtalelse fra fritidsjægerforeningens i Sisimiut af den 7.1.2013.
5. Udtalelse fra bygdebestyrelsen i Kangaamiut af den 7.1.2013.
6. Udtalelse fra bygdebestyrelsen i Atammik / Napasoq af den 7.1.2013.
7. Udtalelse fra fritidsjægerforeningen i Maniitsoq af den 8.1.2012.

## Punkt 11 Orientering om ændring af bygdekoordinatorens funktion og fysiske placering

Journalnr. 03.00.07

### Baggrund

Efter kommunesammenlægning oprettedes ny stilling som bygdekoordinator, der varetog koordinering af kommunes samtlige 6 bygder. Stillingen var fysisk placeret i Maniitsoq under stabsfunktion med reference til kommunaldirektøren.

Efter den seneste bygdekoordinator forlod sin stilling til fordel for en anden stilling, ultimo september 2012 har stillingen ikke været besat. Der var stillingsopslag, hvor der var ved at blive ansat én som dog valgte at trække sin ansøgning tilbage.

### Regelgrundlag

Ved kommunalbestyrelsens budgetvedtagelse til næste års budget godkendes tillige normeringer som vedlægges som bilag.

Og Inatsisartutlov nr. 22 af 18. november 2010 om den kommunale styrelse, fremgår økonomiudvalgets opgaver i § 25. stk. 1 nr. 2: ”varetagelse af alle sager vedrørende løn- og personaleforhold, ...”

### Faktiske forhold

Efter vurdering af ansøgningerne til bygdekoordinatorstilling af ansættelsesudvalget i oktober måned 2012, hvor vedkommende der fik tilbudt stilling trak sin ansøgning, og da det erfaringsmæssigt er svært at tiltrække til stillingen, har direktionen tænkt i nye baner og foreslår, at funktionen som bygdekoordinator flyttes fra en stabsmedarbejder til en administrativ leder i en af bygderne. Dette indebærer også at stillingens fysiske placering flyttes til én af bygderne. Direktionen har overvejet at stillingen skal varetages én af kontorlederne, der har lyst til at varetage koordinatorstilling udover sin egen nuværende lederstilling.

Stillingen tænkes således, at lederen omdeler arbejdsopgaverne optimalt og hensigtsmæssigt og dermed giver mulighed for, at vedkommende selv kan varetage bygdekoordinatorstilling, da meget af koordinatorens opgaver, allerede kendes af den daglige leder i dens bygd og på den måde kan spare indlæringen i stillingen.

### Bæredygtige konsekvenser

Det er bæredygtigt at omdanne bygdekoordinator funktion, hvor medarbejderen allerede selv fysisk befinder sig i en bygd og lever sammen med de personer vedkommende servicerer og er rådgiver for.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Der vil være økonomiske gevinst i at kombinere en lederstilling med bygdekoordinatorstilling med, at der spares en del på lønkontien men samtidig forventes vedkommende, der bliver bygdekoordinator at få et tillæg herfor. Der vil således hverken være øgede økonomiske eller administrative konsekvenser ved flytning af stillingen.

### Direktionens bemærkninger

Ingen yderligere bemærkninger

#### Administrationens vurdering

Det vil være det bedste udgangspunkt for en bygdekoordinator, hvis vedkommende sidder i bygden og kender til alt hvad der rører sig i en bygd og ved hvor der bedst kan vejledes, rådgives og hvor der kan sættes fokus på. Ud fra den betragtning er det administrationens vurdering, at det er den bedste løsning at omdanne funktion for bygdekoordinatoren dennes fysiske placering.

#### Administrationens indstilling

Administrationen indstiller til økonomiudvalget at

- funktionen som bygdekoordinator flyttes fra en stabsmedarbejder til en administrativ leder i en af bygderne

#### Økonomiudvalgets behandling af sagen

Økonomiudvalget har godkendt administrationens indstilling på sit møde den 12. februar 2013.

#### **Indstilling**

Sagen forelægges til kommunalbestyrelsens orientering.

#### **Afgørelse**

#### **Bilag**

1. Stillingsbeskrivelse for bygdekoordinator

#### **Punkt 12 Eventuelt**